

Media release

2012年7月2日

報道関係各位

ストローマン・ジャパン株式会社

**～Straumann® CARES® デジタル ソリューションに新たなシステム～  
柔軟性の高い包括型ソリューション「Straumann® CARES® ガイデッド サージェリー」を新発売**

歯科用インプラント(人工歯根)等の輸入販売を行うストローマン・ジャパン株式会社(東京都千代田区、代表取締役社長 ヨルグ・デュッペンター)では、2012年7月2日より、Straumann® CARES® ガイデッド サージェリー」を発売いたします。

Straumann® CARES® ガイデッド サージェリーは、シミュレーションソフトウェア「coDiagnostiX™」、ガイド製作装置「gonyX™」そして専用のサージカルインストゥルメントで構成された一貫したシステムで、さまざまな専門分野を円滑に連携する柔軟性の高い包括型ソリューションを提供します。

補綴主導のトップダウンリートメントを可能にする本システムは審美性や機能性などの面で予知性が高く、外科術式における精度を向上させることができます。

Straumann® CARES® ガイデッド サージェリーのワークフローには歯科技工所でのテンプレート製作が含まれ、高い適合精度の実現、自由度の高いガイド設計と納期の短縮が可能です。また本システムのソフトウェアとハードウェアはいずれも互換性が高く、オープンシステムによる選択の自由と使いやすさを実現しています。

ストローマンでは、今回のガイデッドサージェリーシステムをはじめ、カスタムアバットメントからジルコニアクラウン、プロビジョナルレストレーションなどの高い審美性を持つ修復物にいたるまで、デジタル技術による製品およびサービスを、「Straumann® CARES® デジタル ソリューション」のブランド名でグローバルに展開しています。ストローマン・ジャパンは本システムの発売により、歯科治療のデジタル化への取り組みを更に進め Straumann® CARES® デジタル ソリューションの拡充を目指します。

■製品について■

発売日: 2012年7月2日

「Straumann® CARES® ガイデッド サージェリー」

構成要素



gonyX™	coDiagnostiX™ソフトウェア	ガイデッドインストゥルメント
精度の高いテンプレートを歯科技工所で製作し納期を短縮	高度で使いやすい、診断およびインプラントプランニングのためのソフトウェア	coDiagnostiX™によるサージカルプロトコルに従い、迷いのない手術を実現する専用インストゥルメント

販売名: ストローマン サージカル インストゥルメント(ガイデッド用)

分類: 一般医療機器

届出番号: 27B1X00104000172

販売名: ストローマン gonyX テンブリックス

分類: 一般医療機器

届出番号: 27B1X00104000173

販売名: ストローマン gonyX ドリル

分類: 一般医療機器

届出番号: 27B1X00104000174

販売名: ストローマン gonyX エンジン

分類: 一般医療機器

届出番号: 27B1X00104000175

gonyX 用NSK ハンドピース JA, NSK コントロールユニット JA, NSK フットペダル JAは、日本国内において株式会社ナカニシが届出をしております。(販売名: アルチメイト XL 分類: 一般医療機器 届出番号: 09B2X00016000030)

<製品に関するお問合せ先>

ストローマン・ジャパン株式会社 TEL 0120-418-995

<本リリースに関するお問合せ先>

ストローマン・ジャパン株式会社 広報担当: 井上 久子(TEL: 03-5218-2812)

## ■ ストローマン・ジャパン株式会社について

### <会社概要>

所在地: 〒100-0005 東京都千代田区丸の内 1-7-12 サピアタワー16 階  
設立: 2007年8月  
代表取締役社長: ヨルグ・デュッペンターラ (Joerg Duppenhtaler)  
従業員数: 約120名  
事業内容: 医療機器の輸入販売、歯科医療に関する情報提供サービス、  
歯科医療に関する技術トレーニング・セミナーの開催等  
取扱製品: 歯科用インプラント(人工歯根)およびインプラント治療製品  
歯周組織再生用材料およびその他歯科用医療機器  
医療機器製造販売業 第一種医療機器製造販売業許可番号:27B1X00104  
営業拠点: 北海道・東北／関東／中部／関西・四国／九州・中国  
HP: <http://www.straumann.jp>

## ■ ストローマン・グループについて

ストローマンは本社をスイスのバーゼルに置く、インプラント歯科、修復歯科および口腔組織再生におけるグローバルリーダーです。ストローマンは世界の主要なクリニック、研究機関、大学と連携して、歯の置換・修復・再生を目的とした歯科修復ソリューションのためのデンタルインプラント、インスツルメント、補綴物や口腔組織再生製品の研究、開発、製造に従事しています。ストローマンの従業員数は世界で約2450人、幅広いネットワークを通して70カ国以上で製品とサービスを展開しています。

### 免責事項

本プレスリリースには、「将来予測に関する記述」が含まれます。これらの将来予測に関する記述は、経営陣の現時点での判断に基づくものであり、既知または未知のリスクや不確実性その他の要因によって、グループの実際の成果や業績が、予想されたものと異なる可能性を含むものです。この要因には、ストローマン製品の成功や需要、製品の旧式化の可能性、グループの知的財産の保護能力、新製品の開発と製品化、競争環境、法規制、為替レートの変動、またグループの人事判断や、収益と利益の確保、事業の適時な拡大判断、取引関係の維持、などに関するリスクがあります。これらのリスクや不確実性のいくつかが現実となった場合、またはもととなる仮定が不適切であった場合、現実の結果が本内容とは異なる場合があります。ストローマンは、発表日現在の情報を本プレスリリースで提供しており、新たな知見、今後の出来事等によるか否かを問わず、将来予測に関する記述について更新する義務を負うものではありません。